

# Theatre Research International

in association with the  
International Federation  
for Theatre Research



CAMBRIDGE  
UNIVERSITY PRESS

# Theatre Research International

---

## Editorial Group

### SENIOR EDITOR

**Paul Rae**

University of Melbourne  
editor.tri@cambridge.org

### ASSOCIATE EDITOR

**Fintan Walsh**

Birkbeck, University of London  
associateeditor.tri@cambridge.org

### ASSISTANT EDITOR

**Sarah Balkin**

University of Melbourne  
admin.tri@cambridge.org

### REVIEW EDITORS

*Senior Book Reviews Editor and Europe and Africa Editor:*  
*Caoimhe Mader McGuinness* C.Madernmcguinness@kingston.ac.uk  
*Americas Editor:*  
*Mary Caulfield* caulfimp@farmingdale.edu  
*Asia-Pacific Editor:*  
*Dr Charlene Rajendran* charlene.r@nie.edu.sg

### CONTRIBUTING EDITORS

*Awo Asiedu* amasiedu@ug.edu.gh  
*Rustom Bharucha* rustombharucha16@gmail.com  
*Charlotte Canning* charlottecanning@utexas.edu  
*Silvija Jestrovic* s.jestrovic@warwick.ac.uk  
*Diana Looser* dlooser@stanford.edu  
*Milena Grass* mgrass@uc.cl  
*Peter W Marx* marxp@uni-koeln.de  
*Cláudia Tatinge Nascimento* cnascimento@wesleyan.edu  
*Liz Tomlin* Elizabeth.Tomlin@glasgow.ac.uk  
*Ted Ziter* ted.ziter@nyu.edu

*Theatre Research International* is published by Cambridge University Press for the International Federation for Theatre Research/ Fédération internationale pour la recherche théâtrale.

---

### SUBSCRIPTIONS

*Theatre Research International* (ISSN 0307-8833) is published three times a year in March, July and October. Three parts form a volume. The subscription price which includes delivery by air where appropriate (but excluding VAT) of volume 43 is £232 (US \$390 in USA, Canada and Mexico) for institutions print and electronic, institutions electronic only £198/\$330; £49 (US \$87 in USA, Canada and Mexico) for individuals ordering direct from the publishers and certifying that the journal is for their personal use. Single parts are £87 net (US \$143 in USA, Canada and Mexico) plus postage. EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered members should provide their VAT registration number. Japanese prices for institutions (including ASP delivery) are available from Kinokuniya Company Ltd, P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, University Printing House, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8BS, UK; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, 1Liberty Plaza, Floor 20, New York, NY 10006, USA. Periodicals postage paid at New York, NY and at additional mailing offices.

### COPYING

This journal is registered with the Copyright Clearance Center, 222 Rosewood Drive, Danvers, MA 01923, USA. Organizations in the USA who are also registered with the C.C.C. may, therefore, copy material (beyond the limits permitted by sections 107 and 108 of U.S. Copyright law) subject to payment to the C.C.C. of the per copy fee of \$30.00. This consent does not extend to multiple copying for promotional or commercial purposes. Code 0307-8833/12. ISI Tear Sheet Service, 3501 Market Street, Philadelphia, PA 19104, USA, is authorized to supply single copies of separate articles for private use only. Organizations authorized by the Copyright Licensing Agency may also copy material subject to the usual conditions. For all other use, permission should be sought from Cambridge or from the American Branch of Cambridge University Press.

This journal is included in Cambridge Core which can be found at <http://cambridge.org/tri>  
For further information on other Press titles access <http://www.cambridge.org>

©International Federation for Theatre Research 2018  
ISSN 0307-8833

Printed in the UK by Bell and Bain Ltd, Glasgow

# Contents

## Articles

- 125 Editorial: International Relations  
PAUL RAE
- 130 If ‘The World Was Ruled by Artists’: The 1967 International Theatre Institute World Congress and Cold War Leadership  
CHARLOTTE M. CANNING
- 147 ‘As Modern as Tomorrow’: Australian Entrepreneurs and Japanese Entertainment, 1957–1968  
JONATHAN BOLLEN
- 165 No ‘Thing to Wear’: A Brief History of Kimono and Inappropriation from Japonisme to Kimono Protests  
MICHELLE LIU CARRIGER
- 185 Serial Nostalgia: Rimini Protokoll’s *100% City* and the Numbers We No Longer Are  
DOUGLAS EACHO

## Performance Text

- 201 *Gostan Forward*: A Lecture Performance  
MARION D’CRUZ, INTRODUCED BY MARK TEH

## Book Reviews

- 223 GABRIELE BRANDSTETTER AND HOLGER HARTUNG, eds., *Moving (across) Borders: Performing Translation, Intervention, Participation* (Pavel Drábek)
- 224 EMER O’TOOLE, ANDREA PELEGRÍ KRISTIĆ AND STUART YOUNG, eds., *Ethical Exchanges in Translation, Adaptation and Dramaturgy* (Nicole Nolette)
- 226 BRYCE LEASE, *After ’89: Polish Theatre and the Political* (Kasia Lech)
- 227 PENNY FARFAN, *Performing Queer Modernism* (Dominic Janes)
- 228 MARIA GRAZIA TURRI, *Acting, Spectating, and the Unconscious: A Psychoanalytic Perspective on the Unconscious Processes of Identification in the Theatre* (R. Darren Gobert)
- 229 JENNIFER GOODLANDER, *Women in the Shadows: Gender, Puppets and the Power of Tradition in Bali* (Miguel Escobar Varela)
- 231 WILLIAM PETERSON, *Places for Happiness: Community, Self, and Performance in the Philippines* (Nicanor G. Tiongson)
- 232 JONAH SALZ, ed., *A History of Japanese Theatre* (Adam Broinowski)

- 233 JONATHAN W. MARSHALL, *Performing Neurology: The Dramaturgy of Dr Jean-Martin Charcot*  
(Christina Wald)
- 235 E. PATRICK JOHNSON AND RAMÓN H. RIVERA-SERVERA, eds., *Blacktino Queer Performance*  
(Javier Luis Hurtado)
- 236 SOYICA DIGGS-COLBERT, *Black Movements: Performance and Cultural Politics*  
(Michael P. Jaros)
- 238 JONATHAN WALKER, *Site Unscene: The Offstage in English Renaissance Drama*  
(Jason Lotz)
- 239 DASSIA POSNER, *The Director's Prism: E. T. A. Hoffman and the Russian Theatrical  
Avant-Garde* (Rose Whyman)
- 241 **Books Received**